Zeitschrift: Mittex: die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im

deutschsprachigen Europa

Herausgeber: Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten

Band: 78 (1971)

Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Maschentrend im Zeichen der Chemiefasern

Die Strick- und Wirkwarenindustrie, eine noch junge Sparte der vielfältigen Textilindustrie, erlebte in den zuletzt vergangenen rund zwanzig Jahren einen gewaltigen Aufschwung. Zu diesem Erfolg hat die Chemiefaserindustrie Wesentliches beigetragen, indem sie seinerzeit mit ihren neuen Synthetikfäden der Maschenindustrie glatte und faserfreie Garne zur Verfügung stellte, die gegenüber den bisher verwendeten Baumwoll- und Wollgespinsten bzw. Rayonnefäden wesentliche Vorteile besassen.

Ins Gewicht fielen vor allem die vortrefflichen Eigenschaften von Nylon und Polyester, wie hohe Zugfestigkeit, gute Dehnbarkeit und Elastizität, ausgezeichnete Scheuerfestigkeit und nicht zuletzt die Pflegeleichtigkeit daraus hergestellter Fertigwaren. Durch das Texturieren wurden diesen Endlosgarnen noch gute Fülligkeit und Elastizität verliehen.

Die ausgezeichneten Verarbeitungseigenschaften glatter und texturierter Synthetikgarne und die vielseitigen Verwendungsmöglichkeiten dieser Materialien sowie der Einsatz immer leistungsfähigerer Produktionsmaschinen gaben der Maschenindustrie eine sichere Basis, auf Grund derer sie sich in den verschiedenen Belangen der Strickund Wirkwarenfabrikation erfolgreich betätigen und weiterentwickeln konnte. Den Erfolg der Entwicklung beweist die heutige Bedeutung und Grösse dieser Industriegruppe, deren Leistung und Gedeihen im weiteren Zunehmen begriffen ist.

Die VISCOSUISSE hat die Entwicklungsmöglichkeiten der Masche frühzeitig erkannt und in vielseitigen Entwicklungen die qualitativen Grundlagen — richtige Material-, Maschen- und Verarbeitungswahl — für die Markenartikel NYLSUISSE und TERSUISSE geschaffen.

Die in den Maschenbogen vorhandene Fadenreserve macht Gestricke und Gewirke sehr gut dehnbar und schmiegsam. Daher sind Maschenerzeugnisse bequem zu tragen; sie bieten ungehinderte Beweglichkeit. Bei anderen Arten von Maschenwaren legt man mehr Wert auf gute Dimensionsstabilität und reduzierte Dehnbarkeit. In solchen Fällen kann man durch Anwendung bestimmter Maschenformen sowie durch Einsatz wenig elastischer Garne den gewünschten Warencharakter ohne weiteres erreichen.

Im allgemeinen sind Maschenwaren gegen Sitz- und Tragfaltenbildung widerstandsfähig. Diese Eigenschaft ist allerdings von der verarbeiteten Garn- und Materialart abhängig. Ein besonders knitterresistentes Verhalten zeigen aus synthetischen Texturgarnen hergestellte Maschenstoffe. Jerseystoffe aus Nylon oder Polyester, beispielsweise qualitätsgeprüfte NYLSUISSE- und TERSUISSE-Fabrikate, sind nicht knitteranfällig. Nicht zuletzt soll auch die gute Wärmeisolation erwähnt werden, welche Maschenwaren zukommt, die aus Texturgarnen hergestellt sind. Dieser Effekt kommt zustande, weil die in den Zwischenräumen der gebauschten Synthetikfäden enthaltenen Lufteinschlüsse sowie die im Bereich der Maschen ruhende Luftschicht isolieren.

Einige beliebig ausgewählte Praxisbeispiele sollen den gezielten Einsatz der heute meist verwendeten synthetischen Texturgarne aufzeigen. Dabei ist zu sagen, dass nicht texturierte, also glatte Synthetikfäden im Bekleidungsbereich seltener verarbeitet werden.

NYLSUISSE-Strümpfe, -Strumpfhosen und -Socken

In erster Linie werden texturierte Nylongarne verschiedener Feinheiten verwendet. Daraus gefertigte Strümpfe bzw. Strumpfhosen sind bekanntlich sehr elastisch, besitzen gute Passform und sind in jeder beliebigen Feinheit erhältlich. Die bei NYLSUISSE-Herrensocken und -Kniestrümpfen geschätzte Fülligkeit wird erreicht durch den Einsatz hochbauschiger Nylontexturiergarne. Derartige Fussbekleidung ist angenehm zu tragen, lässt sich rasch und einfach waschen und ist, bedingt durch die hohe Scheuerfestigkeit der Nylongarne, äusserst solid und dauerhaft. Als Beispiel einer gemeinsamen Zweckfunktion von Maschen und Synthetikgarn sind Stützstrümpfe zu nennen. Sie werden aus Nylongarn, verbunden mit hochelastischem Elastomergarn, entweder in Strumpfform oder als Beinteil für Spezialstrumpfhosen gestrickt.

Die Schmiegsamkeit des Gestricks sowie die Rückstellkraft des Garnes geben venenempfindlichen Beinen eine besondere Stütze.

NYLSUISSE-Pullover und -Westen

Auf diesem Maschenwarensektor dringen synthetische Texturgarne unaufhaltsam vor. Sie bieten in Form der verschiedenen Fertigartikel dem Endverbraucher angenehme Trageigenschaften, Bewegungsfreiheit, Knitterunempfindlichkeit sowie den Vorteil problemloser Pflegeleichtigkeit.

TERSUISSE/jet men-Herrenanzüge und TERSUISSE-Jersey-Damenoberbekleidung

Auch auf diesem Gebiet der Textilproduktion nimmt der Verbrauch an synthetischen Texturgarnen ständig zu. Prinzipiell sind es die bekannten Materialcharakteristiken wie hohe Festigkeit, Scheuerwiderstand, Formbeständigkeit, Knitterfreiheit, Elastizität, Pflegeleichtigkeit, die den Chemiefasern zu einem breiten Einzug in den besagten Verwendungsbereich verhalfen.

Herren- und Damenbekleidungen aus Jersey-Qualitäten setzen sich immer mehr durch, denn ihre Formbeständigkeit, Knitterfreiheit und Pflegeleichtigkeit machen sie problemlos und unkompliziert. Mit diesen Eigenschaften kommen sie der heutigen Lebensweise in besonderer Art entgegen.

Damit hat der Maschentrend auch im Sektor der Damenund Herren-Oberbekleidung Fuss gefasst, in einem Gebiet, das früher nur gewobenen Stoffen offenstand. Diese Entwicklung lässt für die Zukunft noch manche Neuorientierung erwarten, wobei auch hier wieder das zweckvolle Zusammenwirken von Masche und Garn für den Erfolg ausschlaggebend sein wird. mittex XXIII

Kettenwirk- und Raschelwaren

Die vielseitigen Erzeugnisse der Kettenwirk- und Raschelindustrie haben im letzten Jahrzehnt eine starke Marktposition erreicht. Neben Hochleistungsmaschinen, auf denen Stapelartikel wie gewirkte Hemden-, Unterwäsche-, Bettwäsche-, Gardinen- und Polsterstoffe erzeugt werden, steht eine Anzahl Spezialmaschinen in Betrieb, worauf Oberbekleidungsstoffe aus texturierten Polyamid- und Polyestergarnen hergestellt werden. Mit ihren ausgezeichneten Trag- und Pflegeeigenschaften konnten sie sich im Markt erfolgreich durchsetzen. Die verschiedenen NYL-SUISSE- und TERSUISSE-Artikel, sowohl im Herren- wie im Damenbekleidungssektor, legen Zeugnis ab von den vielfältigen Einsatzmöglichkeiten und dem breiten Garnangebot. Die laufenden Tests sichern diesen Artikeln eine konstante, dem Einsatz gerecht werdende Qualität und einwandfreie Verarbeitung.

Teppiche

Abgesehen von Knüpfteppichen wurden Teppiche bisher entweder gewoben oder nach dem Tufting-Verfahren erzeugt.

Neuerdings kann man Teppiche auch auf modernen Strickmaschinen aus texturierten Nylon-Teppichgarnen, die auch im Fabrikationsprogramm der VISCOSUISSE enthalten sind, herstellen. Sie werden mit einer geeigneten Rückenbeschichtung versehen und in ganzen Bahnen verlegt.

Die vorliegende Abhandlung konnte aus einer Vielzahl von Möglichkeiten nur einige Beispiele auswählen, um zu zeigen, dass die VISCOSUISSE die Entwicklungen auf dem Maschensektor stets verfolgt und mit ihrem Garnangebot Wesentliches zur Maschenevolution beiträgt.







VISCOSUISSE

SOCIÉTÉ DE LA VISCOSE SUISSE/EMMENBRÜCKE Abt. Marketing Tel. 041/50 51 51

In dieser Nummer inserieren:

AL II AO 0000 7" I I	
Aladin AG, 8000 Zürich	XXVI
Arova Rorschach AG, 9400 Rorschach	XIX
Aufina AG, 5200 Brugg	VI
Balz-Vogt, 8855 Wangen	V
Karl Brand, 4001 Basel	V
Drytester GmbH, 6078 Lungern	XII
Färberei AG Zofingen, 4800 Zofingen	XXXIII
W. Fehr, 4000 Basel	XXV
Georg Fischer AG, 5200 Brugg	XI
E. Fröhlich AG, 8874 Mühlehorn	XIII
Fritz Fuchs, 8006 Zürich	IV
Grob & Co. AG, 8810 Horgen	XXV
K. Hartmann, 9428 Azmoos	XXV
Rob. Hotz Söhne, 8608 Bubikon	XXV
Hch. Kündig + Cie., 8620 Wetzikon	II VIV
J. Langenbach AG, 5600 Lenzburg	XIX
Alfred Leu, 8000 Zürich	XXVI
Buchdruckerei Lienberger AG, 8001 Zürich	XIII
Luwa AG, 8047 Zürich	IX
Gebrüder Maag Maschinenfabrik AG, 8700 Küsnad	cht XIV
Mayer & Cie., 7477 Tailfingen (BRD)	XXXIV
Max Meierhofer AG, 8762 Schwanden	XVIII
AG Fr. Mettler's Söhne, 6415 Arth	XIII
AGM AGMüller + Cie., 8212 Neuhausen	XIII/XXIV
Nef+Co., 9001 St. Gallen	IV/V
Gebrüder Nef AG, 8002 Zürich	XII
Niederer & Co. AG, 9620 Lichtensteig	XXIV
Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich	XVIII
Plüss+Co., 8001 Zürich	IV
Maschinenfabrik Rüti AG, 8630 Rüti	XX
Aktiengesellschaft Adolph Saurer, 9320 Arbon	XV/XVI
Maschinenfabrik Schärer, 8703 Erlenbach	III/XII
W. Schlafhorst & Co., 405 Mönchengladbach (BRD	,
K. Schlegel, 9477 Trübbach	V
Rudolf Schneider AG, 8304 Wallisellen	VIII
Robt. Schwarzenbach & Co., 8800 Thalwil	XII
Schweiter AG, 8810 Horgen	1
Seidenstoffweberei Schönenberg, 9215 Schönenberg	
Spinnerei Stahel & Co. AG, 8487 Rämismühle	XXIV
Hch. Stauffacher & Sohn, 8762 Schwanden	V/XII
Stäubli AG, 8810 Horgen	XVII
H. Stoll & Co., 7410 Reutlingen (BRD)	X
Spinnerei Streiff AG, 8607 Aathal	456
Testex AG, 8057 Zürich	V
Viscosuisse, 6020 Emmenbrücke	XXII/XXIII
Weissbrod-Zürrer AG, 8915 Hausen a. A.	XIII
Bruno Wettstein AG, 8955 Oetwil	XII
Wild + Co., 8805 Richterswil	IV/XIII
Wild AG Zug, 6301 Zug	XII/XIV
Zama AG, 8001 Zürich	XIII
Zieglertex & Co., 8001 Zürich	XXVI
Linginitar a con, cool Larion	, (/\ V

Unser breites

GARN- UND ZWIRNSORTIMENT ROH UND GEFÄRBT

für die

WEBEREI-, MASCHENWARE-UND STICKEREI-INDUSTRIE

besticht durch seine Güte und Vielzahl von Anwendungsmöglichkeiten.

Durch unsere Vielseitigkeit, den täglichen Kontakt mit den vielschichtigen

Problemen in allen Sparten der Textilindustrie verfügen wir über mehr **KNOW-HOW.**

Wir offerieren

TECHNISCHEN SERVICE SCHNELLEN LIEFERDIENST

und geben Ihnen
somit die Chance, die richtige
Ware zum richtigen
Zeitpunkt





NIEDERER + CO. AG ZWIRNEREI FÄRBEREI 9620 LICHTENSTEIG

Baumwollgarne

la kardiert, Cops oder Konen

Duraflox - Hochmodul

Spinnerei Stahel & Co. AG, 8487 Rämismühle Telephon 052/35 14 15 ZH

Interessant für Krawattenweberei

Wir verkaufen:

4 Rüti Schaftmaschinen

2 Zylinder für 32 Schäfte, Typ RPPO 25158-61, 10 mm Teilung, Herstellungsjahr 1960. Die Maschinen sind praktisch ungebraucht.

Bemusterte Jacquard-Patronen

Interessanter Preis

Seidenstoffweberei Schönenberg 9215 Schönenberg TG Telephon 072 3 15 45



Feinmechanische Werkstätte

W. FEHR, BASEL

Tel. 061 / 23 46 31

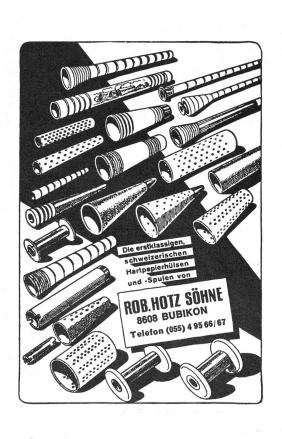
Austrasse 32

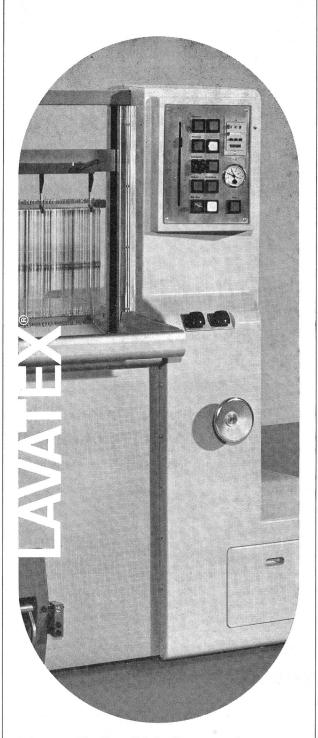
liefert als Spezialität

Garndrehungszähler Garnweifen Textilwaagen



Bitte Inserate frühzeitig aufgeben!





Pflegen Sie Ihre Webelitzen und Lamellen mit LAVATEX®

Grob

GROB+CO AG CH-8810 Horgen



Textilfachmann

36jährig, Schweizer, Textilfachschule Wattwil, Auslanderfahrung, langjährige Praxis in Spinnerei, Zwirnerei, Texturation, sucht interessante Stelle in der Textil- oder Textilmaschinenindustrie.

Sprachen: Deutsch, Spanisch, etwas Italienisch.

Offerten unter Chiffre 2261 Zk an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich



Webereileiter

31 Jahre, verheiratet, deutscher Staatsbürger mit Niederlassungsbewilligung in der Schweiz, zurzeit als technischer Leiter in Südamerika tätig (Buntweberei mit Sulzer- und Saurer-Maschinenpark), sucht seinen Fähigkeiten entsprechende Stellung. Ich biete: Textilfachschulbildung, Praxis auf Sulzer-, Saurer- und Rüti-Webmaschinen (Schaft und Jacquard), Saurer-Montagepraxis, Vorwerkerfahrung, Refa-Ausbildung, Fremdsprachen: Spanisch und Italienisch. Kurzfristiger Eintritt möglich.

Offerten sind erbeten unter Chiffre 2257 Zg an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich



Zettelaufleger/Hilfswebermeister

in ungekündigter Stellung, zurzeit auf anderer Branche tätig, sucht in Textil neuen Wirkungskreis. Gesucht wird moderner, eventuell vollstufiger Betrieb mit interner Personalausbildung, Baumwollbuntweberei/Jacquard, auch Tuchfabrik mit modischen oder technischen Artikeln. Saurer-, Rüti- oder Sulzer-Maschinen. Eventuell Interesse als Kartenschläger, Patroneur, Musterweber. Webschulbildung. Eintritt: Winter/Frühling 1972.

Offerten sind erbeten unter Chiffre 2346 Zo an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich

Stellengesuche

Gutausgewiesener TEXTILFACHMANN mit Textilfachschule Zürich, in leitender Stellung, sucht neuen Wirkungskreis in der Textil- oder Textilmaschinenindustrie. Geboten wird langjährige Erfahrung in der Seiden- und Baumwollweberei im In- und Ausland. Fremdsprachen: Spanisch und etwas Italienisch. Bitte richten Sie Ihre Offerte unt. Chiffre 2224 Zz an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich

Junger **Textilkaufmann** aus Fabrikationsbetrieb (Baumwoll-Feinweberei), mit guten technischen Kenntnissen in Spinnerei und Weberei, sucht möglichst abwechslungsreichen, selbständigen Aufgabenbereich in Fabrikation oder Handel. Erfahrung in Qualitätsfragen und Reklamationsbearbeitung; interessiert, sich in neue Arbeitsgebiete einzuarbeiten, guter Organisator, mit Führungs- und Personalfragen vertraut. — Offerten bitte unt. Chiffre 2297 Zu an **Orell Füssli Werbe AG**, **8022 Zürich**

Webereifachmann

34, Schweizer, verheiratet, Absolvent der Textilfachschule Wattwil (zurzeit als Webereileiter in ungekündigter Stellung), sucht verantwortungsvolle Stelle in Textilmaschinenfabrik oder Textilbetrieb. — Spezialisiert auf Sulzer- und Saurer-Webmaschinen. Sprachen: Spanisch, Französisch, Portugiesisch (mit Auslandaufenthalt), Englisch-Vorkentnisse

Offerten unter Chiffre 2315 Zm an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich



Nicht verzweifeln, in den «mittex» inserieren!

Offene Stellen

Wir suchen einen tüchtigen

Webermeister

zur alleinigen selbständigen Betreuung unserer Schaftweberei (ca. 40 Webstühle) mit Vorwerken. Hilfspersonal zur Verfügung.

Geboten werden: angenehmes Arbeitsklima in fortschrittlichem Betrieb, zeitgemässe Salarierung, Pensionskasse, Normalarbeitszeit. Verlangt werden: Webschulbildung, mehrjährige Praxis, gute

Verlangt werden: Webschulbildung, mehrjährige Praxis, gute mechanische Kenntnisse, Wille zu aufbauender Zusammenarbeit in Lebensstellung.

Bewerber richten ihre Offerte (strengste Diskretion zugesichert) mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Photo und Gehaltsansprüchen unter Chiffre 2316 Zn an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich

Wir suchen

tüchtigen Webermeister

für die selbständige Leitung unserer kleinen Weberei.

Borner AG Bunt- und Leinenweberei 4936 Kleindietwil BE Telephon 063 8 28 08 oder 063 8 19 22 ausser Geschäftszeit



Die 4 von Horgen

Wir sind eine Interessengemeinschaft von vier unabhängigen und verschieden grossen Textilmaschinenfabriken: GROB+CO AG, Schweiter AG, Stäubli AG, Sam. Vollenweider AG. Unter dem Motto «Aufbau und Zusammenarbeit» haben wir uns vor Jahren zusammengeschlossen. Als «Die 4 von Horgen» pflegen wir gemeinsam weltweite Beziehungen und stellen uns mit einem Exportanteil von über 90 % der internationalen Konkurrenz.

Wir suchen für den Verkauf unserer Produkte und zur Unterstützung unserer Ueberseevertretungen jüngere, sprachgewandte

Textiltechniker

Die Tätigkeit umfasst Kundenberatung und Verkaufsförderung. Der Einsatz erfolgt in englisch- und spanischsprachigen Ländern mit Standort in Horgen bzw. Uebersee.

Anforderungen:

- webereitechnische Ausbildung
- mehrjährige Berufspraxis
- Fremdsprachenkenntnisse (Englisch, Spanisch, Französisch)
- gute Umgangsformen
- charakterliche Eignung für den Einsatz in Entwicklungsländern

Vor Antritt der Auslandstätigkeit ist eine mehrmonatige, gründliche Ausbildung vorgesehen. Wenn Sie eine abwechslungsreiche und selbständige Arbeit interessiert, bitten wir um Zustellung einer Kurzofferte.

Die 4 von Horgen, 8810 Horgen

Telephonische Anfragen richten Sie bitte an Fräulein Preisig, Telephon 01 82 20 61, intern 611



NAEF FRÈRES ZURICH

 Sie sind ein(e) ausgelernte(r), zuverlässige(r)

Patroneur(euse)

- Sie möchten nicht von morgens bis abends nur nach Anweisung des Chefs arbeiten, sondern selbständig patronieren.
- Sie haben einige Begabung, zu entwerfen oder Entwürfe umzugestalten.
 Sie haben Interesse, die Muster, welche
- Sie haben Interesse, die Muster, welche Sie patronieren, im Stoff zu sehen und möchten an der Erarbeitung der Kollektion mitwirken.
- Sie haben modisches Flair.
- Sie schätzen eine angenehme und aufgeschlossene Arbeitsatmosphäre in fortschrittlichem Team.
- Unsere Büros erreichen Sie in einigen Gehminuten von der Cit sowie von den Bahnhöfen Enge und Selnau.
- Rufen Sie uns unverbindlich an, und erkundigen Sie sich eingehend bei unserem Personalchef.

Seidenwebereien Gebrüder Naef AG 8002 Zürich, Gartenstrasse 19 Telephon 01 36 18 53, intern 55 Als Nachfolger eines altershalber ausscheidenden Mitarbeiters suchen wir einen aufgeschlossenen

Webermeister

auf Saurer-Buntautomaten, der Freude daran hat, an der sukzessiven Umstellung auf Greifer-Webmaschinen teilzunehmen. Gerne zeigen wir Ihnen unseren modernen Betrieb, der beweist, dass wir tatsächlich an die Zukunft der Textil-Industrie glauben.

Neben zeitgemässer Salarierung und ausgebauten Sozialleistungen bieten wir Wohnungen in Neubauten zu sehr interessanten Bedingungen. Die aufstrebende Gemeinde Teufen liegt im Appenzellerland in unmittelbarer Nähe St. Gallens und ist bevorzugter Wohnort.

Wir freuen uns auf Ihren Telephonanruf zur Vereinbarung einer Besprechung.

Schläpfer & Co., Weberei, 9053 Teufen AR Telephon 071 331166

Wir suchen für raschesten Eintritt

Stoffkontrolleur

mit Praxis zur Kontrolle von hochwertigen Seiden-, Kunstseiden- und Baumwollstoffen. Arbeit auf Maschine in modernen, sauberen Räumen.

Wir bieten Fünftagewoche, durchgehende Arbeitszeit mit der Möglichkeit, sich günstig zu verpflegen, moderne Sozialleistungen sowie ein leistungsgerechtes Salär.

Telephonanruf oder schriftliche Offerte mit Photo erbeten an

ABRAHAM AG Claridenhof, Claridenstrasse 25 8022 Zürich Telephon 36 16 22 (Herrn Lichtlen verlangen) Für unsere Speditionsabteilung suchen wir für sofort oder möglichst bald einen

Speditionsangestellten

Bewerbern mit Kenntnissen im Speditionsfach (vorzugsweise Speditionslehre) und einiger Praxis in französischer und englischer Sprache sowie flüssigem Maschineschreiben können wir eine interessante, ausbaufähige Stelle bieten.

Wir haben Fünftagewoche, durchgehende Arbeitszeit mit der Möglichkeit, sich günstig zu verpflegen, moderne Sozialleistungen mit leistungsgerechtem Salär.

Wenn Sie über die erwähnte Ausbildung verfügen, bitten wir Sie um Ihre schriftliche Offerte oder Telephonanruf, Nr. 01 361622 (Herrn Lichtlen verlangen).

ABRAHAM AG Claridenhof, Claridenstrasse 25 8022 Zürich

Schweizer Firma

mit Vertretungen ausländischer Maschinenfabriken von Weltruf für die Textil- und Papierindustrie der Schweiz sucht

Schweizer Fachmann

30—40jährig, mit einwandfreiem Charakter, vorbildlichen Umgangsformen, sprachenkundig und mit höherem Bildungsniveau.

Der Bewerber soll sich über eine langjährige, gründliche Ausbildung als Kaufmann (Handelsmatura) und als Ingenieur oder Techniker ausweisen können, ferner in den Spinnereien, Zwirnereien, Webereien, Wirkereien, Färbereien und Ausrüstungsfirmen sowie in den Papierund Kartonfabriken der Schweiz eingeführt sein. Ein Vertrauensmann mit entsprechenden Zukunftsmöglichkeiten.

Nur wer diesen Anforderungen gerecht werden kann, richte seine vollständige Bewerbung mit allen nötigen Unterlagen unter Chiffre 2195 Zw an Orell Füssli Werbe AG, 8022 Zürich

Bedeutendes Unternehmen der schweizerischen Textilindustrie sucht für den Bereich Oberbekleidungsstoffe

einen erfahrenen

Dessinateur (Dessinatrice)

Die sehr interessante und vielseitige Aufgabe umfasst die aktive Gestaltung einer marktgerechten Kollektion modischer Gewebe oder Jerseystoffe in selbstverantwortlichem Bereich.

Sie finden eine weitgehend selbständige Tätigkeit mit guten Entwicklungsmöglichkeiten in einer führenden und neuzeitlich organisierten Firma. Diese bietet Ihnen Gelegenheit zu Kontakten mit den internationalen Modequellen und den wesentlichen Abnehmern ihrer Produkte.

Ueber die Anstellungsbedingungen möchten wir uns gerne persönlich mit Ihnen unterhalten.

Bitte setzen Sie sich mit uns telephonisch oder schriftlich in Verbindung, damit wir mit Ihnen einen unverbindlichen Besprechungstermin vereinbaren können.





Wir suchen für unsere moderne Sulzer-Weberei in Turbenthal einen jüngeren, initiativen

Webermeister

als Schichtführer. Kenntnisse über Jacquardmaschinen sind erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Wir bieten interessante Tätigkeit sowie zeitgemässe Lohnund Sozialleistungen. Unser Standort im reizvollen Tösstal bietet ausgezeichnete Sport- und Erholungsmöglichkeiten.

Wir freuen uns auf Ihre Mitarbeit und bitten Sie, Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen einzureichen an die

Direktion der Schweizerischen Decken- und Tuchfabriken AG 8422 Pfungen Hier ist die Dauerstelle, die Ihnen zusagen wird.

Wir sind als gut fundiertes schweizerisches Unternehmen bekannt. Wir bieten Ihnen die Stelle eines

Ringspinnmeisters

in unserer modernen Baumwollspinnerei. Mit der Uebernahme einer Schichtabteilung erwartet Sie eine befriedigende und vielseitige Aufgabe.

Diese verantwortungsvolle und selbständige Stelle entspricht sicher Ihren Vorstellungen. Genau wie unsere fortschrittlichen Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen. Auf Wunsch steht Ihnen eine neuzeitliche Wohnung zur Verfügung.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bitte zu richten an



4663 Aarburg Telephon 062 41 32 22





Fabrikations- und Handelsunternehmen modischer Damenkleiderstoffe.

Für unsere **Stickerei-Abteilung** suchen wir einen jüngeren, qualifizierten und mehrsprachigen

Textilkaufmann

hauptsächlich für die Reisetätigkeit in verschiedenen Exportmärkten.

Wir erwarten Erfahrung in der Stickereibranche und im Verkauf, modisches Flair, Selbständigkeit. Sie sind dynamisch, verhandlungsgewandt und kontaktfreudig.

Neben der Reisetätigkeit ist die Mitarbeit in der Verkaufsabteilung intern oder, sofern hiezu berufen, in der Stikkerei-Creation erwünscht.

Wir bieten interessante Dauerstelle und fortschrittliche Sozialleistungen.

Eintritt nach Vereinbarung.

Dürfen wir Ihre Offerte mit Lebenslauf oder Ihren Telephonanruf für eine erste Kontaktnahme erwarten?

Direktion der

TACO AG, 8152 Glattbrugg, Feldeggstrasse 5 Telephon 01 83 52 11 Chemiefaserindustrie sucht nach den USA einen erfahrenen

Kettenwirk- und Raschelspezialisten

für Produkteentwicklung und technischen Service in der Anwendung von Elastomerfasern.

Interview wird in der Schweiz arrangiert.

Bewerber werden gebeten, ihre Offerte zu richten unter Chiffre 2298 Zv an **Orell Füssli Werbe AG**, **8022 Zürich** +GF+

Brugg

Wir suchen für unser Ersatzteilbüro der Abteilung Webmaschinen einen jungen Mitarbeiter als

Disponent

Die administrativen Aufgaben sind vielseitig und schliessen einen engen Kontakt mit Verkauf, Techn. Büro, Magazinen und der Werkstatt ein.

Wir legen Wert auf maschinenbauliche Kenntnisse, weshalb wir auch Berufsleute aus der mechanischen oder Webereibranche in die neue Tätigkeit einführen.

Interessenten sind gebeten, unserer Personalabteilung eine Kurzofferte zur Einleitung eines persönlichen Gespräches zukommen zu lassen.

Georg Fischer AG. Brugg

Führende Weberei in der Ostschweiz sucht tüchtige

Webermeister Stoffkontrolleure Zettelaufleger Weber

- Fortschrittliche Bedingungen
- Dreischichtenbetrieb
- Eigene Kantine, Kinderkrippe, Wohnungen

Offerten bitte an die

Seidenstoffweberei Schönenberg 9215 Schönenberg TG Telephon 072 3 15 45

AROVA

Sind Sie zielbewusst und initiativ — bringen Sie eine KV-Lehre oder eine gleichwertige Ausbildung mit und beherrschen Sie die französische Sprache in Wort und Schrift (evtl. Englisch, jedoch nicht Bedingung)?

Kommen Sie vielleicht sogar aus der Textil- oder Nähmaschinenbranche? Dann sind Sie der Mitarbeiter, den wir als

verantwortlichen Sachbearbeiter für den Verkauf technischer Zwirne Schweiz

suchen.

Das Ihnen zugedachte Aufgabengebiet — das Sie selbständig bearbeiten — umfasst im wesentlichen den telephonischen und schriftlichen Verkehr mit unseren Kunden, das Offertwesen, die Koordination der Auftragsabwicklung sowie die Mitarbeit an der kurz- und langfristigen Planung.

Sie arbeiten in einem kleinen Team und sind dem Verkaufschef direkt unterstellt.

Wir bieten Ihnen ein gutes Gehalt, 13. Monatslohn, 44-Stunden-Woche, gleitende Arbeitszeit, Kantine, Personaltransport, vorzügliche Sozialleistungen sowie gute Weiterbildungsmöglichkeiten.

Eintritt: Frühjahr 1972

Bei einer eventuellen Wohnungssuche sind wir Ihnen gerne behilflich.

Ihre Bewerbung (telephonisch oder schriftlich) richten Sie bitte an unseren Personalchef.

AROVA LENZBURG AG

5702 Niederlenz Tel. 064 51 23 71 Personalabteilung



AROVA — ein Heberlein-Unternehmen

Für unsere modern eingerichtete Bandweberei suchen wir einen initiativen

Webermeister

(Bewerber der Stoffweberei werden umgelernt)

als

Alleinmeister

über die Weberei, Zettlerei und Vorwerke. Hilfskräfte vorhanden.

Es handelt sich um einen selbständigen, interessanten Posten. Einschichtbetrieb, fortschrittliche Arbeitsbedingungen, Pensionskasse. Für Wohnung wird gesorgt.

Wir suchen einen neuen Mitarbeiter mit sehr guten mechanischen Kenntnissen und wenn möglich Webschulbildung, der eine Lebensstelle in guter Zusammenarbeit mit der Geschäftsleitung aufbauen möchte.

Setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung. Diskretion wird zugesichert.



Huber & Co. AG, Bandfabrik 5727 Oberkulm AG

Wir suchen einen erfahrenen und selbständigen

Webermeister

für die Betreuung einer Schichtabteilung.

Gute Bezahlung und zeitgemässe Anstellungsbedingungen sind bei uns selbstverständlich.

Wir würden uns freuen, wenn Sie sich schriftlich oder telephonisch mit uns in Verbindung setzten.



Schaufelberger Textil AG, 8636 Wald Telephon 055 91416



Heberlein

Sind Sie an Forschungsaufgaben interessiert?

Wir beabsichtigen, unser junges, dynamisches Team in der Abteilung Technikum Garnentwicklung mit einem

Textil-Ingenieur/ -Techniker HTL

zu vervollständigen, der Erfahrung auf dem Gebiet der **Streckzwirnerei** mitbringt.

Sie sollten in der Lage sein, auftretende Verfahrensschwierigkeiten aufgrund Ihrer Kenntnisse zu lösen und Vorschläge für Verfahrensoptimierungen zu unterbreiten. Probleme dere Grundlagenforschung und der Verfahrensentwicklung ergänzen den interessanten Aufgabenbereich.

Fühlen Sie sich von diesem kurzen Aufgabenbeschrieb angesprochen? Gerne geben wir Ihnen weitere Details bekannt. Rufen Sie uns an oder senden Sie uns Ihre Kurzofferte.



Heberlein & Co AG, 9630 Wattwil Telephon 074 61111

Unser Herr Ch. Würmli, Tel. intern 1514, freut sich auf den ersten Kontakt mit Ihnen.

mittex XXXIII



Kein Wunderinstrument. Wir überlassen das Zaubern gern den anderen.

Mayer baut Rundstrickmaschinen, die laufen. Nur solche können Stricker von heute zufrieden stellen. Die hohe Zuverlässigkeit und ein beispielhafter Qualitätsstandard führte Mayer-Rundstrickmaschinen in aller Welt ganz nach oben. Mit Sorgfalt, Gründlichkeit, Dynamik und unbürokratischer Arbeitsweise entstehen Rundstrickmaschinen, die auch nach einigen hundert Kilometern Produktionsleistung noch mustergültig arbeiten. Mayer-Kunden setzen darauf und



Gestrickt auf Mayer OVJA, 24er Teilung; systemgemischt aus Wolle/Polyester.

Vertretung für die Schweiz:

Hans Naegeli AG CH-8267 Berlingen TG Telefon 054/8 23 01 Telex 76141

arbeiten erfolgreich.



Mayer & Cie Maschinenfabrik 7477 Tailfingen Telefon (07432) 6262